



AVIS PUBLIC

**ADOPTION DU BUDGET POUR L'ANNÉE 2017,
DU PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS
POUR LES ANNÉES 2017-2018-2019 ET DU RÈGLEMENT DE
TAXATION POUR L'ANNÉE 2017**

En conformité avec l'article 474.2 de la *Loi sur les cités et villes*, AVIS PUBLIC est par les présentes donné que le conseil municipal de la Ville de Kirkland adoptera le budget 2017 ainsi que le Programme triennal d'immobilisations pour les années 2017-2018-2019 de la municipalité, lors de deux (2) séances extraordinaires qui se tiendront le lundi 12 décembre 2016 à 19 h et 19h15 à la salle du conseil à l'hôtel de ville, 17200 boulevard Hymus, Kirkland.

Une troisième séance spéciale sera tenue à 19h30 pour l'adoption du règlement de taxation pour l'année 2017.

Les séances seront précédées de la présentation du budget.

Tous les résidents de Kirkland sont invités à y assister.

Donné à Kirkland, ce 30^e jour de novembre 2016

Martine Musau, avocate
Greffière et directrice des affaires juridiques

PUBLIC NOTICE

**ADOPTION OF THE YEAR 2017 BUDGET,
THE THREE-YEAR CAPITAL EXPENDITURE PROGRAM
FOR THE YEARS 2017-2018-2019 AND THE
2017 TAXATION BY-LAW**

In conformity with Section 474.2 of the *Cities and Towns Act*, PUBLIC NOTICE is hereby given that the municipal Council of the Town of Kirkland will adopt the 2017 Budget and the Three-Year Capital Expenditure Program for the years 2017-2018-2019 of the municipality, at two (2) special sittings to be held on Monday, December 12, 2016 at 7 p.m. and 7:15 p.m. in the Council Room at the Town Hall, 17200 Hymus Boulevard, Kirkland.

A third special sitting will be held at 7:30 for the adoption of the 2017 taxation by-law.

The meetings will be preceded by the presentation of the budget.

All residents of Kirkland are invited to attend.

Given at Kirkland, this 30th day of November, 2016

Martine Musau, Attorney
Town Clerk and Director of Legal Affairs